

Recibo de fines Nov. 0  
causados Día 174

45

Roma, Lunes 28 de Octubre de 1974.-

Mi estimado Patricio:

Sólo hace unos pocos días, he logrado de conocer casi íntegramente el texto de tu protesta por la resolución de Pinochet que me prohíbe regresar a Chile.-

Aunque te has movido por una razón de principios al margen de apreciaciones o consideraciones personales, debo decirte que Anita y yo hemos recibido tu actitud como la visita de un buen amigo que ha venido a acompañarnos en estas amargas horas.-

Te expresamos, por eso, nuestros agradecimientos de corazón.-

No he formulado pública ni privadamente mayores comentarios sobre la medida de la junta.-Me he limitado a manifestar que la considero arbitraria y que, desde luego, no es el pueblo de Chile el que me cierra la puerta de mi Patria.-

He tomado las cosas con calma y también con algo de buen humor, cuando ~~para~~ a un periodista le dije, simplemente, que el viaje a Chile, ~~proyecta~~ para fines de año, debería postergarlo por algún tiempo...

En cuanto al fondo del asunto, tú me conoces.-Se distinguir ( desde hace años!!) cuáles son los deberes para con Chile y cuáles para con los gobiernos, aun cuando se trate de ocupantes.-Se también que en el extranjero no podemos expresar todo lo que deseáramos, a pesar de que en nuestro país se encuentra abolida la libertad política.-Dentro de estas limitaciones, he actuado conciente además de que pesa sobre mí una cierta obligación, ya que físicamente puedo hacerlo, de no callar algo por lo menos de <sup>lo que</sup> muchos en Chile desearían decir, sino gritar.-

Espero poder enviarte copias de mis intervenciones, para que te formes un concepto más completo.-

De Anita y mío, para Leonor, tus niños y para ti, un afectuoso abrazo.

Fernando Illich